



# serlet

Support European Regional Languages  
in Education & Tourism

App'n talk corsican and Up'n walk Corsica

Disponibili di gratisi à partasi di ghjinnaghju di u 2016

Disponibili nant'à [www.serletproject.eu](http://www.serletproject.eu)



Applicazioni disponibili  
à nant'à Iphone è  
Android à partasi di  
ghjinnaghju di u 2016



# Prughjettu europeu

## SERLET

Support European  
Regional Languages  
in Education  
and Tourism



### SERLET chì hè ?

- Un arnesu nuvativu da prumova 7 lingui righjunali.
- Un mezu fattivu à prò di quiddi chì ùn parlani i lingui righjunali da dà li vodda d'avvicinà quiddi lingui.
- Una manera simplici è piacevuli da capiscia u pesu culturali di i lingui righjunali è da pìrmetta chì l'intità righjunali appruffitessini di l'attività culturali par via di una sparghjera di a lingua.
- Una manera d'accrescia l'attrattività turistica di i righjoni.

### SERLET, chì righjoni ?



Alsace



Britain



Catalonia



Corsica



Crete



Sardinia



Sicily

# App'n talk corsican and Up'n walk Corsica

[www.serletproject.eu](http://www.serletproject.eu)

appiicazioni par smartphone è situ internet nant' à a lingua corsa è indù entrini nuzioni di patrimoniù.



## SERLET, par quali ?

- I turisti è parsoni d'ogni ità (da i studianti à l'anziàni).
- I stabilimenti d'insignamentu è i scoli di lingua.
- L'insignanti di i lingui righjunali.
- L'istituzionali di u turisimu : Agenzi Righjunali di u Turisimu, Uffizi di u Turisimu, ecc..
- I suciupruffissionali di u turisimu : l'agenzi di viaghju, i paesi di vacanzi, l'alberghi, i tour operators, i viaghjisti, ecc...

## SERLET, chì tippu d'arnesi ?

- 7 appiicazioni (alazianu, brittonu, catalanu, corsu, critesu, sardu, sicilianu).
- 7 libri.
- 7 virsioni di u situ internet (inghji adatta à a lingua righjunali).

## SERLET : 7 appiicazioni

Ogni appiicazioni SERLET par iPhone è Android smartphone è tavuletta hà da cuntenu :

- Vucabulariu cù a so pronuncia audio.
- Rivisioni, asarcizi è valutazioni.
- Infrasati usuali - i cuntrasti cù l'arrighjistrera audio.
- Curti videò.
- Infurmazioni culturali è storichi par inghji di i setti righjoni.
- Una carta virtuali di i righjoni.



Alsace



Britain



Catalonia



Corsica



Crete



Sardinia



Sicily



# serlet

Support European Regional Languages  
in Education & Tourism

## App'n talk corsican and Up'n walk Corsica

[www.serletproject.eu](http://www.serletproject.eu)



« SERLET » (Support European Regional Language in Education and Tourism), programmu in alzarianu, brittonu, catalanu, corsu, critesu, sardu è sicilianu, hè sviluppatu in u quadru di un partinariatu cofinanzatu da a Cummissioni europea.

SERLET prumovi i lingui righjunali di quattru di i Stati membri (FR, GR, ES, IT) da turrà più faciuli i cuntatti culturali è l'intarcapiscera.

SERLET si ghjova di un materiali nувaticciu par i smartphone, tavuletti, situ web intarattivu da accrescia a sparghjera è a visibilità sociala di a lingua corsa è fà nascia liami trà u u mondu di l'aducazioni è u sittori di u turisimu.



“SERLET” (Support European Regional Languages in Education and Tourism), programme for alsatian, breton, catalonian, corsican, cretan, sardinian and sicilian, is developed by a partnership co-funded by the European Commission. SERLET promotes regional Languages from four Member states (FR, GR, ES, IT) to facilitate cultural contacts and mutual understanding.

Serlet uses an innovative material for smartphones, tablets, and interactive website to increase the dissemination and social visibility of the corsican language and create links between the world of education and tourism sector.



« SERLET » (Support European Regional Languages in Education and Tourism), programme en alsacien, en breton, en catalan, en corse, en crétois, en sarde et en sicilien, est développé dans le cadre d'un partenariat co-financé par la Commission européenne. SERLET promeut les langues régionales de quatre Etats membres (FR, GR, ES, IT) afin de faciliter les contacts culturels et l'intercompréhension.

SERLET utilise un matériel innovant pour smartphones, tablettes, site Web interactif destiné à accroître la diffusion et la visibilité sociale de la langue corse et créer des liens entre le monde de l'éducation et le secteur du tourisme.

